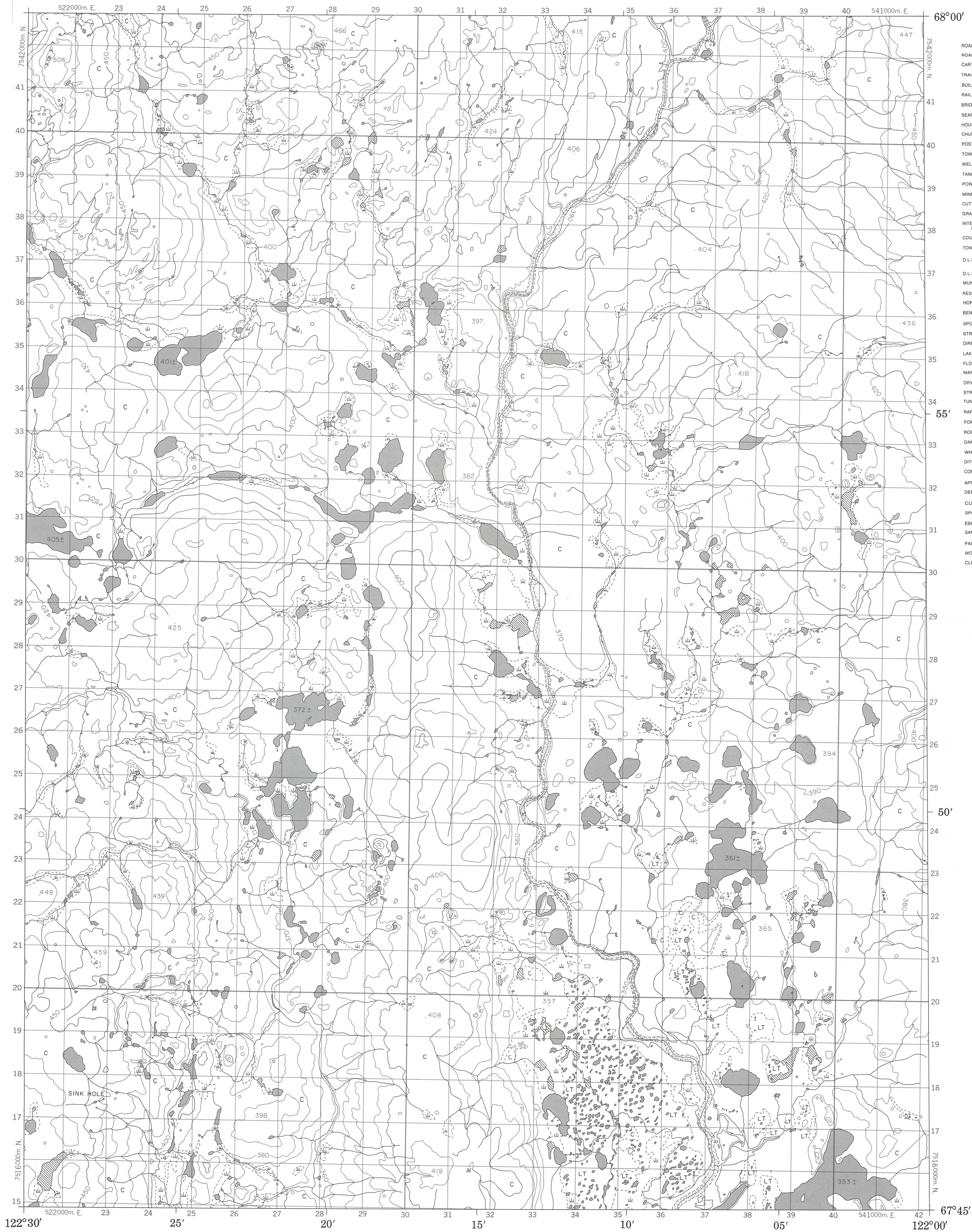




PRODUCED BY THE SURVEYS AND MAPPING BRANCH,  
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES,  
OTTAWA, PUBLISHED IN 1980

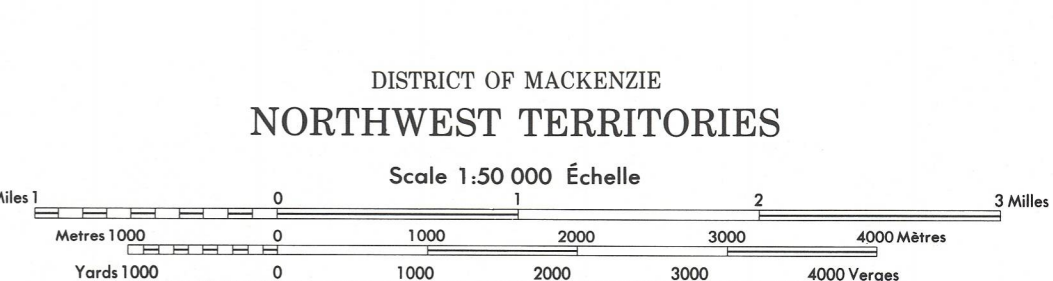
COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE,  
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA,  
OR YOUR NEAREST MAP DEALER.

© 1980, HER MAJESTY THE QUEEN IN RIGHT OF CANADA,  
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES.

ELEVATIONS IN METRES ABOVE MEAN SEA LEVEL.  
CONTOUR INTERVAL ..... 10 METRES

NORTH AMERICAN DATUM 1927  
TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION

INFORMATION CONCERNING LOCATION AND PRECISE  
ELEVATION OF BENCH MARKS CAN BE OBTAINED BY  
WRITING TO THE GEOLOGIC SURVEY, SURVEYS AND  
MAPPING BRANCH, OTTAWA.



ALTITUDES EN MÈTRES  
ÉQUIDISTANCE DES COURBES ..... 10 MÈTRES

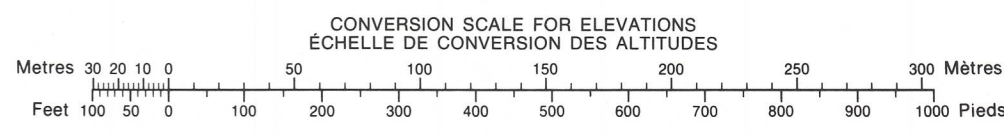
Système de référence géodésique nord-américain 1927  
PROJECTION TRANSVERSE DE MERCAUTOR

ON PEUT OBTENIR DES RENSEIGNEMENTS SUR LE LIEU  
ET L'ALTITUDE EXACTE DES REPERES DE NIVEAU EN  
ÉCRIVANT AUX LEVES GÉODÉSIQUES, DIRECTION DES  
LEVES ET DE LA CARTOGRAPHIE, OTTAWA.

ÉTABLI PAR LA DIRECTION DES LEVES ET DE LA CARTO-  
GRAPHIE, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RE-  
SSOURCES, OTTAWA, PUBLIÉE EN 1980.

DES CARTES SONT EN VENTE AU BUREAU DES CARTES DU  
CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RE-  
SSOURCES, OTTAWA, OU CHEZ LE Vendeur LE PLUS PRÈS.

© 1980, SA MAJESTÉ LA REINE DU CHEF DU CANADA,  
MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES.



Military users,  
refer to this map as:  
Référence de cette carte  
pour usage militaire:

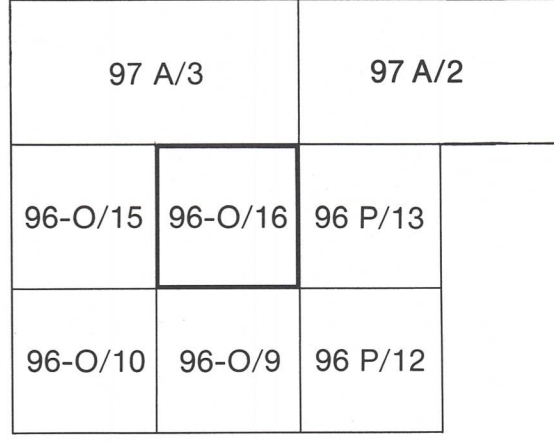
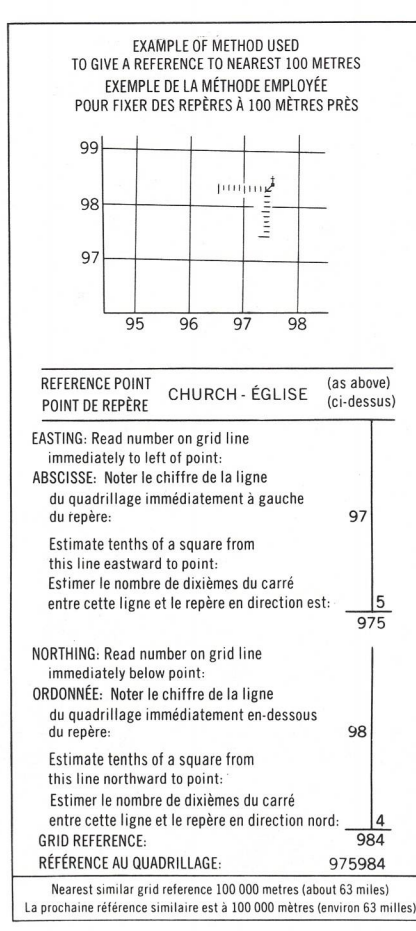
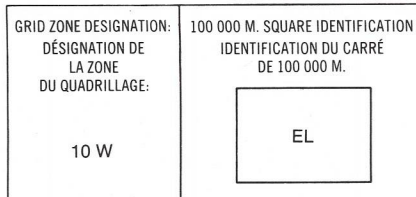
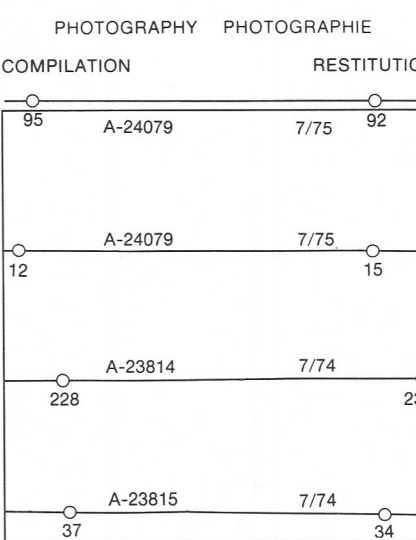
SERIES A 701 SÉRIE  
MAP 96-0/16 CARTE  
EDITION 1 MCE ÉDITION

LEGEND - LÉGENDE

|                                                   |                                                                   |
|---------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|
| ROAD, HARD SURFACE, ALL WEATHER                   | ROUTE, SURFACE DURCIE, TOUTES SAISONS                             |
| ROAD, LOOSE SURFACE                               | ROUTE, SURFACE DE GRAVIER                                         |
| CART TRACK, WINTER ROAD                           | CHEMIN DE CHARRON, ROUTE D'HIVER                                  |
| TRAIL, CUT LINE, PORTAGE                          | SENTIER, PÉNÉES OU PORTAGE                                        |
| BUILT-UP AREA                                     | AGGLOMÉRATION                                                     |
| RAILWAY, SING. STATION, STOP                      | CHEMIN DE FER, VOIE D'ÉVITEMENT, STATION, ARRÊT                   |
| BRIDGE                                            | PONT                                                              |
| SEAPLANE BASE, SEAPLANE ANCHORAGE                 | BASE D'HYDRAVIONS, ANCRAGE D'HYDRAVIONS                           |
| HOUSE, BARN                                       | MAISON, GRANGE                                                    |
| CHURCH, SCHOOL                                    | ÉGLISE, ÉCOLE                                                     |
| POST OFFICE                                       | BUREAU DE POSTE                                                   |
| TOWER, FIRE, RADIO                                | TOUR, FEU, RADIO                                                  |
| WELL, OIL, GAS                                    | PUITS, PÉTROLE, GAZ                                               |
| TANK, OIL, GASOLINE, WATER                        | RÉSERVOIR, PÉTROLE, ESSENCE, EAU                                  |
| POWER TRANSMISSION LINE                           | LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE                                      |
| MINE                                              | MINE                                                              |
| CUTTING, EMBANKMENT                               | DEBLAI, REMBLAI                                                   |
| GRAVEL PIT                                        | CARRIÈRE DE GRAVIER                                               |
| INTERNATIONAL, PROVINCIAL, BOUNDARY WITH MONUMENT | FRONTIÈRE INTERNATIONALE, LIMITE PROVINCIALE AVEC BORNE FRONTIÈRE |
| COUNTY, DISTRICT BOUNDARY                         | LIMITE DE COMTE OU DE DISTRICT                                    |
| TOWNSHIP, PARISH BOUNDARY                         | LIMITE DE CANTON, DE PAROISSE                                     |
| D.L.S. TOWNSHIP CORNER, SURVEYED, UNSURVEYED      | COIN DE CANTON (A.T.C.): ARPENTÉ, NON ARPENTÉ                     |
| D.L.S. SECTION CORNERS                            | COINS DE SECTION (A.T.C.)                                         |
| MUNICIPALITY BOUNDARY                             | LIMITE DE MUNICIPALITÉ                                            |
| RESERVE, PARK, ETC. BOUNDARY                      | LIMITE DE RÉSERVE, DE PARC, ETC.                                  |
| HORIZONTAL CONTROL POINT                          | REPERE PLANIMÉTRIQUE                                              |
| BENCH MARK WITH ELEVATION                         | REPERE DE NIVEAU AVEC COTE                                        |
| SPOT ELEVATION, PRECISE, LAND, WATER              | POINT COTÉ PRÉCIS, SUR TERRE, SUR L'EAU                           |
| STREAM OR SHORELINE, INDEFINITE                   | COURS D'EAU OU RIVE, IMPRÉCIS                                     |
| DIRECTION OF FLOW                                 | DIRECTION DU COURANT                                              |
| LAKE, INTERMITTENT LAKE, PONDS                    | LAC, LAC INTERMITTENT, ETANGS                                     |
| FLOODED LAND                                      | TERRES INONDÉES                                                   |
| MARSH, SWAMP (WOODED)                             | MARAIS, BOISÉ MARÉCAGEUX                                          |
| DRY RIVER BED WITH CHANNELS                       | LIT DE RIVIÈRE ASSÉCHÉ AVEC CHENAUX                               |
| STRING BOG                                        | FONDRIÈRE À FILAMENTS                                             |
| TUNDRA, LAKES IN TUNDRA, POLYGONS                 | TOUNDRAS, LACS EN TOUNDRAS, POLYÈDRES DE TOUNDRAS                 |
| RAPIDS, FALLS, RAPIDS                             | RAPIDES, CHUTES, RAPIDES                                          |
| FORESHORE FLATS, SAND IN WATER                    | ESTRANS, SABLE SOUS L'EAU                                         |
| ROCKS                                             | ROCHES                                                            |
| DAM                                               | BARRAGE                                                           |
| WHARF                                             | QUAI                                                              |
| DITCH                                             | FOSSÉ                                                             |
| CONTOURS                                          | COURBES DE NIVEAU                                                 |
| APPROXIMATE CONTOURS                              | COURBES DE NIVEAU APPROXIMATIVES                                  |
| DEPRESSION CONTOUR                                | COURBE DE CUVETTE                                                 |
| CLIFF                                             | FALAISE                                                           |
| SPOT ELEVATION, APPROXIMATE, LAND, WATER          | POINT COTÉ, APPROXIMATIF, SUR TERRE, SUR L'EAU                    |
| ESKER                                             | ESKER                                                             |
| SAND, SAND DUNES                                  | SABLE, DUNES DE SABLE                                             |
| PALSA BOG                                         | FONDRIÈRE DE PALSE                                                |
| WOODED AREA, FOREST                               | SURFACE BOISÉE, FORÊT                                             |
| CLEARED AREA                                      | ESPACE DÉNUDÉ, CLAIRIÈRE                                          |

GLOSSARY - GLOSSAIRE

SINK HOLE.....PUITS D'ÉCOULEMENT



ONE THOUSAND METRE  
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID  
ZONE 10  
QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES  
TRANSVERSE UNIVERSEL DE MERCAUTOR

The 1980 MAGNETIC BEARING is 40°49' (726 mils) EAST OF GRID NORTH.  
ANNUAL CHANGE DECREASING 19.0'

GRID NORTH is 0°42' (12 mils) EAST OF TRUE NORTH for centre of map.

Le REPERE MAGNÉTIQUE en 1980 est à 40°49' (726 mils) à l'EST du NORD DU QUADRILLAGE.

VARIATION ANNUELLE DÉCROISSANTE 19.0'

NORD DU QUADRILLAGE est à 0°42' (12 mils) à l'EST du NORD GÉOGRAPHIQUE au centre de la carte.